هەندێ شیعری محەمەد ماغووت

وەرگێڕانی حەمەسەعید حەسەن

١

ئەی زیندانییانی جیهان

چی هاوارو ترس و بێزاریتان هەیە

هەموویانم بۆ بنێرن،

ئەی ڕاوچییان

چی تۆڕی خاڵیتان هەیە

هەموویانم بۆ بنێرن،

ئەی جووتیاران

چی جلی دڕاوتان هەیە،

ئەی ئافرەتان

هەرچی مەمکی لەتوپەتکراوتان هەیە،

ئەی کارگەران

چی نینۆکی دەرهێنراوو

سکی کونکراوتان هەیە

هەموویانم بۆ بنێرن،

بۆ هەر قاوەخانەیەکی

هەر شەقامێ

هەر شارێکیان بنێرن دەگەن،

نیازی ئامادەکردنی فایلێکی گەورەم هەیە

لە ئازارو خەمی ئینسان،

بۆ ئەوەی دوای ئیمزای لێوی برسییان و

برژانگی هەڵپرووزاوی چاوەڕوانان

بڵندی بکەمەوە بۆ

خوای دلۆڤان

بەڵام هۆ سوپای خەمباران

زۆر دەترسم

خوای گەورە نەخوێندەوار بێ

Kurdistan Net

٢

ئەی زانایان
بلیتی سەفەرێکم دەوێ بۆ ئاسمان،
من نوێنەری ولاتە خەمگینەکەمم،
من دەمڕاستی
بێوەژن و پیرەمێرد و منداڵانم،
چونکە دراوم فرمێسکە
بلیتێکی خۆڕاییم دەوێ بۆ ئاسمان،
گەر جێ نییە
منی لادێیی ڕاهاتووم،
لەدوای دواوە
یان لەسەر پشتی سوار دەبم
بەڵێن دەدەم
نە دڵی هەور دێشێنم،
نە ئەستێرەکان ئازار دەدەم،
من تەنیا
دەمەوێ
بگەمە قووڵایی ئاسمان و
قامچییە بدەمە دەست خوا
بەڵکو بۆ ڕاپەڕین هانمان دا.

٣

هەموو کێڵگەکانی دونیا
دژی دوو لێوی شەقارن
هەموو ڕێگاکانی مێژوو
دوژمنی دوو پێی خاوسن
خۆشەویستم
ئەوان سەرقاڵی سەفەرن
ئێمە دیلی چاوەڕوانی،

Kurdistan Nêt

ئەوان خاوەنی سێدارەن

ئێمە گەردن،

ئەوان خاوەنی مروارین

ئێمە برین

ئەوان خاوەنی کازیوەو ڕۆژو شەون

ئێمە پێستی زبرو ئێسقان

ئەوی ئێمە لەبەر خۆرەتاو دەیچێنین

ئەوان لەبەر سێبەر دەیخۆن

بەرۆکیان دەڵێی ئاوریشمە

سنگمان ڕەق و تەقە وەکوو

مەیدانی لەسێدارەدان،

ماڵیان نوقمی شیرینییە

گەڵای ڕزیو ماڵی ئێمەی داپۆشیوە،

بەرکیان هەواری ئەدرەسی ناپاکە و دز

گیرفانمان جێی ناونیشانی هەورە بروسکەو ڕووبارە،

ئەوان خاوەنی پەنجەرەن

ئێمە شەماڵ

ئەوان خاوەنی پاپۆڕن

ئێمە شەپۆل،

ئەوان خاوەنی نیشانن*

ئێمە لیتە،

ئەوان خاوەنی تەلارو شورای بەرزن ئێمە پەتی زبرو خەنجەر،

دە گیانەکەم

وەرە با هەر ئێستا لەسەر پیادە ڕێیە

تێر لێی بنووین.

٤

لەتاریکیدا دەنووسم

گەلێ کەرەت قەڵەمەکەم

جیاناکەمەوە لە پەنجەم،

هەرکە لە دەرگایە دەدرێ،

کە دەنگی ئۆتۆمبیلێ دێ

بە دەستم نووسینەکانم دەشارمەوە

وەك لەشفرۆشێکی قاچاخ

کاتێ هەڵدەکوتنە سەری

٥

جێخەوەکەم ساردەو تاریك

مەمکەکانت دوو چۆلەکەن لە پشکۆ،

دەموچاوم لە نێوانی مەمکەکانتا

دەشارمەوەو

وەك کۆچەری هاواری خێڵەکەم دەکەم،

لە ئێوارە ساردەکاندا

کە ئەم بۆ بارِ،

ئەو بۆ داڵدەیە دەگەڕێ

من بۆ وشەیە دەگەڕێم

*میداليا

ìÏãáÇÑÇÏ 213 ¡183¡184¡200¡207¡211 Õ ¡ØæÛÇãáÇ ÏãÍã áÇãßÇ **
ÞÔãÏ 199

Kurdistan Net